Krewetki / Garnelen / Shrimps

Śledź / Hering / Herring

Tataki / Tataki / Tataki

PRZYSTAWKI

PRZYSTAWKI
VORSPEISEN / STARTERS

Krewetki / Garnelen / Shrimps 59 PLN
Krewetki / Białe wino / Szalotka / Czosnek / Śmietanka
Garnelen / Weißwein / Schalotte / Knoblauch / Sahne
Shrimps / White wine / Shallot / Garlic / Cream

Tatar wołowy / Rinder - Tatar / Beef tartare 75 PLN
Polędwica wołowa / Pikle / Żółtko 63° / Topinambur
Filet vom Rind / Pickles / Eigelb 63° / Topinambur
Beef tenderloin / Pickles / Egg yolk 63° / Jerusalem Artichoke

Tataki / Tataki / Tataki 55 PLN
Tuńczyk / Wakame / Limonka / Chili / Sezam
Thunfish / Wakame / Limone / Chilli / Sesam
Tuna / Wakame / Lime / Chili / Sesame

Sałatka cezar / Caesar Salat / Caesar salad 49 PLN
Pierś kukurydziana / Rzymska / Pomidor / Anchois / Chips z boczku
Maishähnchenbrust / Römersalat / Tomate / Anchovis / Bacon chips
Corn-fed chicken breast / Romaine lettuce / Tomato / Anchovies / Speckchips

Śledź / Hering / Herring 42 PLN
Holender / Tarta truflowa / Szalotka / Śmietana / Jabłko / Kawior
Holländischer Hering / Trüffel-Tarte / Schalotte / Sahne / Apfel / Kaviar
Dutch herring / Truffle tart / Shallot / Cream / Apple / Caviar

ZUPY
SUPPEN / SOUPS

Żurek / Sauermehlsuppe / Sour rye soup — 36 PLN

Borowik / Boczek / Jajo / Zakwas / Czosnek
Steinpilz / Speck / Ei / Sauerteig / Knoblauch
Boletus mushroom / Bacon / Egg / Sourdough / Garlic

Bouillabaisse / Bouillabaisse / Bouillabaisse — 39 PLN

Ryby / Fenkuł / Pomidory pelati / Owoce morza / Szafran
Fische / Fenchel / Pelati-Tomate / Meeresfrüchte / Safran
Fish / Fennel / Pelati tomato / Seafood / Saffron

Las / Wald / Forest — 32 PLN

Krem / Borowik / Chlebek / Crème fraîche
Creme / Steinpilz / Brot / Crème fraîche
Cream / Boletus mushroom / Bread / Crème fraîche

Krem / Cremesuppe / Creamy soup — 32 PLN

Dynia / Imbir / Mleko kokosowe / Skorzonera / Palony burak / Kmin rzymski / Śmietanka
Kürbis / Ingwer / Kokosmilch / Schwarzwurzeln / Geröstete Rote Bete / Kreuzkümmel / Sahne
Pumpkin / Ginger / Coconut milk / Scorzonera / Roasted beetroot / Cumin / Cream

Krem / Cremesuppe / Creamy soup

Las / Wald / Forest

Bouillabaisse / Bouillabaisse / Bouillabaisse

DANIA MIĘSNE

FLEISCHGERICHTE / MEAT DISHES

Kaczka / Ente / Duck — 95 PLN

Kaczka pieczona w cytrusach / Kapusta modra / Kluski śląskie / Sos śliwkowy
Gebackene Ente in Zitrusfrüchten / Rotkohl / Schlesische Nudeln / Pflaumensauce
Duck backed in citrus fruits / Red cabbage / Silesian dumplings / Plum sauce

Schab z kością / Schweinebraten am Knochen / Bone in pork loin — 79 PLN

Schab panierowany / Kapusta zasmażana / Ziemniak
Paniertes Schnitzel / Gebratener Kohl / Kartoffel
Breaded pork chop / Fried cabbage / Potato

Polędwiczka / Schweinefilet / Pork tenderloin — 75 PLN

Polędwiczka / Dufinki z rubinem / Dynia / Marchew / Sos grzybowy
Schweinefilet / Pommes Noisettes mit Rubin-Käse / Kürbis / Karotte / Pilz Sauce
Pork tenderloin / Pommes Noisettes with Rubin cheese / Pumpkin / Carrot / Mushroom sauce

Stek / Steak / Steak — 130 PLN

Polędwica / Dziki fondant / Szparagi / Palona marchewka / Sos pieprzowy
Filet vom Rind / Fondantkartoffeln / Spargel / Geröstete Karotten / Pfeffersauce
Beef tenderloin / Fondant potatoes / Asparagus / Roasted carrots / Pepper sauce

Kaczka / Ente / Duck

Polędwiczka / Schweinefilet / Pork tenderloin

Łosoś atlantycki / Atlantischer Lachs / Atlantic salmon

Dorsz / Dorsch / Cod

DANIA RYBNE

FISCHGERICHTE / FISH DISHES

Łosoś atlantycki / Atlantischer Lachs / Atlantic salmon 85 PLN

Filet / Kasza / Burak / Shimeji
Filet / Graupe / Rote Bete / Shimeji
Fillet / Groats / Beetroot / Shimeji

Dorsz / Dorsch / Cod 75 PLN

Filet / Dynia / Romanesco / Sianko z pora
Filet / Kürbis / Romanesco / Lauch-Heu
Fillet / Pumpkin / Romanesco / Fried leeks

Turbot / Steinbutt / Turbot 125 PLN

Filet / Rissotto borowikowe / Bursztyn / Szparagi / Zielona oliwa
Filet / Steinpilzrisotto / Bernsteinkäse / Spargel / Grünes Olivenöl
Fillet / Boletus risotto / Amber cheese / Asparagus / Green olive

PASTA

PASTA / PASTA DISHES

Carbonara / Carbonara / Carbonara — 49 PLN

Spaghetti / Pancetta / Żółtko / Parmezan / Pomidor
Spaghetti / Pancetta / Eigelb / Parmesan-Käse / Tomate
Spaghetti / Pancetta / Egg yolk / Parmesan cheese / Tomato

Rissotto / Rissotto / Rissotto — 49 PLN

Arborio / Borowik / Bursztyn / Polska kiełbasa
Arborio / Steinpilz / Bernstein-Käse / Polnische Wurst
Arborio / Boletus mushroom / Amber cheese / Polish sausage

DANIE WEGAŃSKIE

VEGANES GERICHT / VEGAN DISH

Tofu / Tofu / Tofu — 49 PLN

Tofu / Cukinia / Sezam / Marchew / Dziki brokuł / Papryka
Tofu / Zucchini / Sesam / Karotte / Wilder Brokkoli / Paprika
Tofu / Zucchini / Sesame / Carrot / Wild broccoli / Pepper

Carbonara / Carbonara / Carbonara

Rissotto / Rissotto / Rissotto

Czekoladowe tiramisu / Schokolade Tiramisu / Chocolate tiramisu

Wegański mus waniliowy z figą / Veganes Vanille--mousse mit Feige / Vegan vanilla mousse with fig

Sernik kasztanowy / Kastanien-Käsekuchen / Chestnuts cheesecake

Crème brûlée / Crème brûlée / Crème brûlée

DESERY

DESERY
DESSERTS / DESSERTS

Crème brûlée / Crème brûlée / Crème brûlée — 29 PLN

Pomarańcz / Cynamon / Czekolada
Orange / Zimt / Schokolade
Orange / Cinnamon / Chocolate

Sernik kasztanowy / Kastanien-Käsekuchen / Chestnuts cheesecake — 29 PLN

Twaróg / Kasztany / Orzechy macadamia / Karmel
Quark / Kastanien / Macadamianüsse / Karamell
Cream cheese / Chestnuts / Macadamia nuts / Caramel

Czekoladowe tiramisu / Schokolade Tiramisu / Chocolate tiramisu — 32 PLN

Czekolada jogurtowa / Amaretto / Wanilia / Czerwona pomarańcza
Joghurt-Schokolade / Amaretto / Vanille / Blutorange
Yoghurt chocolate / Amaretto / Vanilla / Red orange

Wegański mus waniliowy z figą / Veganes Vanillemousse mit Feige / Vegan vanilla mousse with fig — 35 PLN

Kokos / Figa / Śliwka / Wanilia
Kokosnuss / Feige / Pflaume / Vanille
Coconut / Fig / Plum / Vanilla

DESERY

DESSERTS / DESSERTS

Fondant / Fondant / Fondant — 28 PLN
Czekolada belgijska / Lody malinowe / Mus owocowy
Belgische Schokolade / Himbereis / Fruchtmousse
Belgian chocolate / Raspberry ice cream / Fruit mousse

Wiśnie na gorąco / Heiße Kirschen / Hot cheeries — 29 PLN
Wiśnie / Lody waniliowe/ Crunch pistacjowy
Kirschen / Vanilleeis / Pistazien-Crunch
Sour cheeries / Vanilla ice cream / Pistachio crunch

Praliny / Pralinen / Pralines — 49 PLN
7 sztuk w opakowaniu / 7 Stück pro Packung / 7 pieces per pack

Menu

Zupy / Suppen / Soups

Zupa pomidorowa z makaronem lub ryżem — 26 PLN
Tomatensuppe mit Nudeln oder Reis
Tomato soup with noodles or rice

Rosół z makaronem lub ryżem — 26 PLN
Hühnerbrühe mit Nudeln oder Reis
Chicken soup mit noodels or rice

Dania główne / Hauptgerichte / Main dishes

Stripsy z kurczaka z frytkami i surówką — 38 PLN
Hühnerstreifen mit Pommes Frites und Salat
Chicken Strips with fries and salad

Pancakes z dżemem, cukrem pudrem i bitą śmietaną — 29 PLN
Pancakes mit Marmelade, Puderzucker und Schlagsahne
Pancakes with jam, powdered sugar and whipped cream

Spaghetti bolognese — 35 PLN
Spaghetti bolognese
Spaghetti bolognese

Frytki — 18 PLN
Pommes frites
Fries

...jeżeli zjesz zupę i drugie danie...
lody dostaniesz gratis!

Enjoy free ice cream with every order of soup and main course!
Wenn du die Suppe und Hauptgericht isst, bekommst du Eis kostenlos!

SOMMELIER POLECA

UNSER SOMMELIER EPMFIEHLT / OUR SOMMELIER RECOMMENDS

Kaczka / Ente / Duck

Gentilhomme Ogier | 150 PLN
Czerwone, wytrawne / Rot, trocken / Red, dry
Wyraźne aromaty owoców leśnych, aksamitne, pełne w smaku. / Deutliche Aromen von Waldfrüchten, samtig, Körperreich im Geschmack. / Vivid forest fruit aromas, velvet and full-bodied in taste.

Primitivo Di Manduria | 150 PLN
Czerwone, półwytrawne / Rot, halbtrocken / Red, semi-dry
Gęste, dobrze zbudowane o słodkawym posmaku. / Dicht, gut strukturiert mit einem süßen Nachgeschmack. / Rich, well-structured with a sweet aftertaste.

Żebro złotnickie / Złotnicki Rippe / Złotnicki rib

Taba Monastrel | 160 PLN
Czerwone, wytrawne / Rot, trocken / Red, dry
Mocne, w ustach treściwe. Bogate w aromaty skóry, drewna i przypraw. / Kraftvoll, gehaltvoll im Mund. Reich an Aromen von Leder, Holz und Gewürzen. / Robust, full-bodied in the mouth. Rich in flavors of leather, wood, and spices.

Baron De Ley Reserve | 160 PLN
Czerwone, wytrawne / Rot, trocken / Red, dry
Nowoczesna rioja o silnym owocowym charakterze. / Moderne Rioja mit ausgeprägtem fruchtigem Charakter. / Modern Rioja with a strong fruity character.

Polędwiczka / Schweinefilet / Pork tenderloin

Santa Carolina Reserva Carmenere | 140 PLN
Czerwone, wytrawne / Rot, trocken / Red, dry
Wyraźny aromat czerwonych owoców i ziół. Łagodny finisz. / Deutliche Aromen von roten Früchten und Kräutern. Sanftes Finish. / Distinct aromas of red fruits and herbs. Mild finish.

Peppoli Chianti Classico | 170 PLN
Czerwone, wytrawne / Rot, trocken / Red, dry
Soczyste, intensywne z delikatną taniną. / Saftig, intensiv mit zarten Tanninen. / Juicy, intense with fine tannin.

Stek / Steak / Steak

Black Stallion Cabernet Sauvignon | 300 PLN
Czerwone, wytrawne / Rot, trocken / Red, dry
Bogate w zapachy, skoncentrowane, solidne i bogate w ustach. / Reich an Düften, konzentriert, Körperreich im Geschmack. / Rich in aromas, concentrated, solid, full-bodied.

Alion Bodegas Vega Sicillia | 600 PLN
Czerwone, wytrawne / Rot, trocken / Red, dry
Lukrecja, cedr, czekolada. Łagodne w taniny, w ustach niebywale intensywne. / Lakritz, Zedernholz, Schokolade. Sanfte Tannine, ungewöhnlich intensiv im Geschmack. / Licorice, cedar, chocolate. Gentle in tannins, incredibly intense on the palate.

Łosoś atlantycki / Atlantischer Lachs / Atlantic salmon

Ventisquero Reserva Sauvignon Blanc | 125 PLN
Białe, wytrawne / Weiß, trocken / White, dry
Kremowe, w ustach cytrusowe, idealne do łososia. / Cremig, zitronig im Geschmack, ideal zu Lachs. / Creamy, citrusy on the palate, perfect for salmon.

JMF Setubal Rose | 120 PLN
Różowe, półsłodkie / Rosé, halbsüß / Rosé, semi-sweet
Pełne wigoru, delikatne i harmonije. Zapach dojrzałych truskawek i malin. / Voller Vitalität, zart und harmonisch. Duft von reifen Erdbeeren und Himbeeren. / Full of vitality, delicate, and harmonious. Aroma of ripe strawberries and raspberries.

Dorsz / Dorsch / Cod

Saint-T Rose | 150 PLN
Różowe, wytrawne / Rosé, trocken / Rosé, dry
Lekko mineralne, harmonijne, w ustach delikatne. / Leicht mineralisch, harmonisch, zart im Geschmack. / Slightly mineral, harmonious, delicate on the palate.

Chablis Vaudon Joseph Drouhin | 180 PLN
Białe, wytrawne / Weiß, trocken / White, dry
Łagodne aromaty białych kwiatów, w smaku orzeźwiające, kredowe i mineralne. / Sanfte Aromen von weißen Blüten, erfrischend im Geschmack, kreidig und mineralisch. / Gentle aromas of white flowers, refreshing on the palate, chalky and mineral.

Turbot / Steinbutt / Turbot

Domaine De La Rossignole Sancerre Blanc | 170 PLN
Białe, wytrawne / Weiß, trocken / White, dry
Pełne charakteru, akcenty mineralne. W ustach eleganckie i trwałe. / Voller Charakter, mineralische Akzente. Elegant und anhaltend im Geschmack. / Full of character, mineral accents. Elegant and long- prolonged on the palate.

Kim Crawford Pinot Noir | 200 PLN
Czerwone, wytrawne / Rot, trocken / Red, dry
Znakomite do turbota, na podniebieniu lekkie i gładkie. / Hervorragend, leicht und geschmeidig im Geschmack. / Excellent, light, and smooth on the palate.

Carbonara / Carbonara / Carbonara

First Press Chardonnay | 200 PLN
Białe, wytrawne / Weiß, trocken / White, dry
Złożone i bogate w smaku, charakter i moc. / Komplex und geschmackvoll, Charakter und Kraft. / Complex and rich in flavour, character and strenght.

DMZ Chenin Blanc | 150 PLN
Białe, wytrawne / Weiß, trocken / White, dry
Owocowe, akcenty białych kwiatów, idealne do pasty. / Fruchtig, mit Akzenten von weißen Blumen, ideal für Pasta. / Fruity, with hints of white flowers, perfect for pasta.

Rissotto / Rissotto / Rissotto

Kalkstein Riesling | 130 PLN
Białe, wytrawne / Weiß, trocken / White, dry
Kwasowe, zrównoważone, owocowe. / Säurebetont, ausgewogen, fruchtig. / Acidic, balanced, fruity.

Sheep Dreams Sauvignon Blanc | 150 PLN
Białe, wytrawne / Weiß, trocken / White, dry
Aromatyczne, silnie cytrusowe, orzeźwiające. / Aromatisch, stark zitrusfruchtig, erfrischend. / Aromatic, strongly citrusy, refreshing.

Dania wegetariańskie / Vegetarische Gerichte / Vegetarian dishes

	GLUTEN \ GLUTEN \ GLUTEN	SKORUPIAKI \ SCHALTIER \ SHELLFISH	MIĘCZAKI \ WEICHTIERE \ MOLLUSCS	JAJKO \ EI \ EGG	MLEKO \ LAKTOZA \ MILCHZUCKER \ LACTOSE	ORZECHY \ NÜSSE \ NUTS	SOJA \ SOJABOHNE \ SOYBEAN	PSZENICA \ WEIZEN \ WHEAT	SELER \ SELLERIE \ CELERIAC	GORCZYCA \ SENF \ MUSTARD	SEZAM \ SESAM \ SESAME	ŁUBIN \ LUPINE \ LUPINE	RYBY \ FISCHE \ FISHES	ORZECHY ZIEMNE ORZECHY ZIEMNE \ ERDNÜSSE \ PEANUTS	DWUTLENEK SIARKI \ SCHWEFELDIOXID \ SULPHUR DIOXIDE
Krewetki / Garnelen / Shrimps	X	X			X			X							X
Tatar wołowy / Rinder-Tatar / Beef tartare				X						X					
Tataki / Tataki / Tataki							X				X		X		
Sałatka cezar / Caesar Salat / Caesar salad	X			X	X	X		X					X		
Śledź / Hering / Herring	X				X			X					X		
Żurek / Sauermehlsuppe / Sour rye soup	X			X	X			X	X						
Bouillabaisse / Bouillabaisse / Bouillabaisse		X							X				X		X
Las / Wald / Forest	X			X	X			X	X						
Krem / Cremesuppe / Creamy soup					X				X						
Kaczka / Ente / Duck	X			X	X										X
Schab z kością / Schweinebraten am Knochen / Bone in pork loin	X			X	X			X							
Polędwiczka / Schweinefilet / Pork tenderloin	X				X			X							X
Stek / Steak / Steak	X				X			X							X
Łosoś atlantycki / Atlantischer Lachs / Atlantic salmon					X								X		
Dorsz / Dorsch / Cod					X			X					X		
Turbot / Steinbutt / Turbot	X				X			X					X		X
Carbonara / Carbonara / Carbonara	X			X	X			X							X
Rissotto / Rissotto / Rissotto	X				X										
Tofu / Tofu / Tofu							X		X		X				
Crème brûlée / Crème brûlée / Crème brûlée	X			X	X	X	X	X			X	X		X	
Sernik kasztanowy / Kastanien-Käsekuchen / Chestnuts cheesecake	X			X	X	X	X	X		X	X	X		X	
Czekoladowe tiramisu / Schokolade Tiramisu / Chocolate tiramisu	X			X	X	X	X	X			X	X		X	X
Wegański mus waniliowy z figą / Veganes Vanillemousse mit Feige / Vegan vanilla mousse with fig	X					X	X	X			X	X		X	
Fondant / Fondant / Fondant	X			X	X	X	X	X			X	X		X	
Wiśnie na gorąco / Heiße Kirschen / Hot cheeries	X			X	X	X	X	X			X	X		X	X
Praliny / Pralinen / Pralines	X			X	X	X	X	X			X	X		X	
Zupa pomidorowa z makaronem lub ryżem / Tomatensuppe mit Nudeln oder Reis / Tomato soup with noodles or rice	X			X				X	X						
Rosół z makaronem lub ryżem / Hühnerbrühe mit Nudeln oder Reis / Chicken soup mit noodels or rice	X			X				X	X						
Stripsy z kurczaka z frytkami i surówką / Hühnerstreifen mit Pommes Frites und Salat / Chicken Strips with fries and salad	X			X											
Pancakes z dżemem, cukrem pudrem i bitą śmietaną / Pancakes mit Marmelade, Puderzucker und Schlagsahne / Pancakes with jam, powdered sugar and whipped cream	X			X	X			X							
Spaghetti bolognese / Spaghetti bolognese / Spaghetti bolognese	X			X	X			X	X						
Frytki / Pommes frites / Fries															

Dania mogą zawierać śladowe ilości alergenów. / Dishes may contain traces of allergens. / Gerichte können Spuren von Allergenen enthalten.